2e Année. — N° 31 PARAIT LE SAMEDI 1er MAI 1886

SISTERON-JOURNAL

Politique, Commercial & d'Annonces

ABONNEMENTS
Payables d'avance :
Quatre Francs par An

BUREAU à SISTERON, rue de l'Horloge, 12

Aug. TURIN, Imprimeur-Gérant

ANNONCES :
Judiciaires (la ligne) 0,20 c
Commerciales : à forfait.

Sisteron-Journal illustré

est le meilleur marché des journaux illustrés. Ses gravures, toutes d'actualité et extraites de l'ILLUSTRATION en font une publication vraiment artistique. Il forme, au bout de l'année, un magnifique volume, qui a sa place marquée dans toutes les bibliothèques.

Abonnement, 4 fr. par an

—o—

SOMMAIRE

De notre Supplément de ce jour

TEXTE ET GRAVURES : *Théâtre Français :* CHAMILLAC, comédie en 5 actes, de M. Octave Feuillet ; *Sophie Ledieu baisant la main de Mme de Tryas.* — *Le drame de Châteauvillain :* Vue du corps de bâtiment contenant la chapelle ; porte par où sont entrés les gendarmes ; la porte de la chapelle mise sous scellés ; porte de l'entrée principale, qui a résisté aux efforts faits pour l'enfoncer. — *La Charité,* magnifique gravure. — *Le Printemps.*

CHRONIQUE

—o—

Musique

La *Société musicale* déploie une louable activité pour distraire le bon public de notre ville. Elle nous a fait entendre, dimanche dernier, divers morceaux qui nous ont permis d'apprécier les réels progrès accomplis depuis un an par nos exécutants amateurs.

Mais comme rien n'est fait tant qu'il reste encore à faire, nous espérons que, grâce aux nouveaux éléments qui vont bientôt compléter les cadres, nous aurons à leur décerner de nouveaux éloges.

***

Passage de troupes

Un détachement du 38e régiment d'artillerie, fort d'environ 250 hommes, venant de Villefranche-sur-Mer, a traversé hier notre ville, se rendant au champ de manœuvres de Chambaran, aux environs de la Grande-Chartreuse.

***

Théâtre

Pour cause d'indisposition de Mme Lorenti, chargée du rôle de Diane, la représentation de *Bébé*, qui devait avoir lieu jeudi dernier, a été renvoyée à la semaine prochaine.

***

Le Tonkin

Pour remplir consciencieusement mon devoir, je ne dois, chers lecteurs, vous laisser ignorer aucun incident de la semaine, c'est pourquoi je dois vous faire part de l'*évacuation du Tonkin*. Oh! rassurez-vous! je ne vais pas vous parler politique : il ne s'agit ni du Tonkin colonial, ni du retour de nos jeunes et vaillants soldats, et je ne vais pas vous endormir avec un pareil sujet. Il s'agit de l'évacuation de notre Tonkin local, un minuscule cabaret borgne, situé en pleine place, et où, la nuit, les scènes les plus abracadabrantes avaient lieu, au grand mécontentement des voisins.

A l'heure où nous écrivons, les habitués de ce temple, dédié aux dieux en *us*, ne sont pas encore revenus de la stupéfaction où les a plongé cette fuite... à l'anglaise.

***

Et pendant ce temps-là, devant le flot toujours montant de la galanterie locale, M. le Maire prenait l'arrêté suivant :

Vu les lois des 19-21 juillet 1791 et 5 avril 1884 ;

Vu l'arrêté du 5 brumaire an IX et la loi du 5 vendémiaire an II, article 8, titre II ;

Considérant qu'il y a lieu, dans l'intérêt du bon ordre, de la décence et de la santé publics, de prendre des mesures de police pour arrêter la prostitution dans la ville de Sisteron,

Arrête, etc., etc.

Suivent les dispositions générales, et une longue enfilade de 85 articles sur cette intéressante... matière.

***

Société musicale

Programme du Concert, qui sera donné, demain dimanche, à deux heures :

1°	*Jean Bart,* allegro. . . .	X***
2°	*Revue d'Honneur,* fant..	BLÉGER.
3°	*La Violette,* mazurka. ..	X***
4°	*Le Trouvère,* fantaisie. .	VERDI.
5°	*Cosette,* polka	SELLENICK.

La *Société musicale* se rendra directement au Kiosque, et supprime, à partir d'aujourd'hui, le tour de ville en musique.

ÉTAT-CIVIL

Du 24 au 30 avril 1886

NAISSANCES

Garcin, Charles-Auguste. — Put, Anne.

DÉCÈS

Esclangon, Marie-Philippine, 1 an. — Richaud, Elisabeth, 76 ans. — Brutinel, Antonie, 79 ans. — Vinay, Laurent, 85 ans. — Bayle, Marguerite-Henriette, 77 ans. — Bardonnenche, Charles, 4 ans.

Croquis de Province

—

UN CABARET

—

De fins nuages gris courent dans le ciel, chassés par un léger vent qui souffle du large, et la pluie laisse tomber ses dernières gouttelettes que moire une flèche de lumière jaillissant d'une déchirure d'azur. Là bas le cabaret, qui enfonce ses pieux moussus dans la mer, reprend sa physionomie souriante, et, sur son toit de planches encore humide, des moineaux francs ont déjà recommencé leur guilleri.

On descend par un escalier taillé dans le rocher, et, au-dessous de soi, on démêle l'intérieur de ce cabaret construit à la diable, avec de vieilles portes d'armoires, de panneaux de volets tout fendillés, des boiseries de démolition qui ont gardé des morceaux de papier peint et des restes de moulures. Mais la terrasse à claire-voie flanquée dans chacun de ses angles de pots de lavande et de verveine, et dont la balustrade s'ourle d'écume les jours de gros temps, a je ne sais quelle attirante gaieté.

Le cabaretier, un ancien pêcheur au

© VILLE DE SISTERON

teint d'amadou, met la nappe blanche sur la table de bois et apporte ensuite avec précaution la bouillabaisse fumante, accompagnée d'un vin de Cassis qui a des reflets de topaze.

Lui et elle, une petite bourgeoise parisienne, d'une délicieuse gracilité, regardent passer un brik qui hisse sa brigantine, une tartane qui cargue sa voile, un bateau qui balance son tendelet, un remorqueur surmonté de son tire-bouchon de fumée. Sous son ombrelle de soie bleue, elle a des fusées de rire, des étonnements d'enfant, et c'est avec délices qu'elle ouvre ses jolies narines frottées de rose pour humer la fraîcheur marine montant de tous les côtés. Ils se décident pourtant à quitter la balustrade, et l'un en face de l'autre, elle, les cheveux un peu ébouriffés par la brise, lui, les yeux brillants, amoureux comme au premier jour, s'asseyent devant le grand plat où baignent les minces tranches de pain safranées et parfumées de poissons de roche. Ils parlent de leur voyage de noces, se félicitent d'être venus dans le Midi. Le vin de Cassis, la griserie de la mer, les bouts de chansons qui s'échappent des autres salles du cabaret et cette atmosphère, maintenant d'une limpidité admirable, achèvent de les mettre en belle humeur. Ils se lèvent à chaque instant et s'embrassent par dessus les plats. La jeune femme, heureuse, son minois bien éveillé, rit jusqu'aux larmes après chaque bouchée.

Elle se lève soudainement, et saisissant son ombrelle, s'approche de la balustrade. Mais elle détourne aussitôt la tête, faisant une vilaine moue. Sur le flot qui chatoie, caressé de soleil, vient d'apparaître le corps d'un noyé avec sa hideuse enflure, sa chair blafarde et qui a déjà des tons verdâtres. Elle est devenue triste : son cœur s'est serré et le dégout lui est monté aux lèvres. Il l'entraîne au plus vite hors du cabaret, et tous deux, gardant un silence profond, prennent la fuite, douloureusement surpris et comme tirant un mauvais présage de cette apparition au milieu d'une journée de bonheur et de si séduisantes promesses,

Là-bas, les moineaux sautillent de plus belle sur le toit du cabaret, et le vieux pêcheur fait claquer sa langue, en vidant le verre abandonné par la jolie Parisienne.

HORACE BERTIN.

Ce n'est pas un médicament nouveau ni à l'essai que le Hop-Bitters ; mais une panacée ancienne, reconnue et qui a fait ses preuves. Les intestins, le foie, l'estomac, la vessie, le cœur, ont en lui un médicament héroïque et sûr. En voici un nouveau témoignage :

M.

J'ai prescrit le Hop-Bitters maintes fois à des personnes ayant l'estomac désorganisé, comme aussi à d'autres atteintes de maladies des intestins et de la vessie, et j'en ai constamment obtenu de bons résultats. Je suis tout disposé à conseiller l'emploi de ce produit.

Veuillez, etc.

G. SEAMAN,
Docteur américain.

« **Benet (Vendée)**, le 26 mars 1886. Je souffrais de grands maux de tête depuis fort longtemps ; depuis que je prends vos bonnes Pilules Suisses à 1 fr. 50, je ne souffre plus du tout. Je remercie M. Hertzog, pharmacien, 28, rue de Grammont, à Paris, et l'autorise à publier ma lettre, dans l'intérêt de l'humanité. BINEAU, Maire. » *Légalisation de la signature.*

Le Soleil et la Pluie

FABLE

Un pâle rayon de soleil,
Dorant de son prisme vermeil
Le cristal tremblant de la pluie,
Disait : « Oh! de toutes mes sœurs,
La plus insupportable, essuie
Au plus vite tes tristes pleurs,
Chacun te maudit, et la terre
Dès que tu tombes, prend le deuil.
Disparais : tu verras l'accueil
Qu'aussitôt elle va me faire;
C'est que j'apporte la chaleur,
La fertilité, la richesse,
L'éclat, le plaisir, le bonheur;
Tu n'apportes que la tristesse.
Crois-moi, fais au plutôt, ma sœur. »

Mais aussitôt la pleurnicheuse
Lui répondit : « C'est ma fraîcheur,
Mon humidité précieuse,
Qui tempèrent de ton ardeur
L'influence trop généreuse.
Je suis ton sage précurseur.
Ne me repousse pas, mon frère :
Sans moi tu brûlerais la terre
Et tu ne serais plus qu'un fléau destructeur. »

L'âme a besoin parfois d'un instant de tristesse;
C'est sa pluie; et si le bonheur,
Soleil du cœur humain, la réchauffait sans cesse,
Elle perdrait bientôt sa sève et sa fraîcheur.

LOUIS DE COMBETTES-LABOURELIE.

VARIÉTÉS

Une Histoire de Pendu

On lit dans le *Nouvelliste :*

Une bien curieuse histoire nous arrive de Seine-et-Oise; comme elle ne vient pas d'Amérique on peut facilement la contrôler, chose qui a été faite par nos confrères de ce département.

Une femme Bardot, habitant à Arrancourt, près d'Étampes, a été arrêtée pour avoir tenté d'assassiner son mari.

Bardot rentrait un soir, après avoir absorbé une forte dose de spiritueux produisant l'effet d'un narcotique et se couchait. C'était le moment ou jamais de le *suicider*.

Dans le plafond, au-dessus du lit, se trouvait pratiquée une ouverture, pouvant livrer passage à une corde de forte dimension. La femme Bardot monte au grenier, descend une corde par le trou, revient dans la chambre où son mari continuait à dormir, façonne savamment un nœud coulant dans la corde et l'enroule en guise de cravate autour du cou du condamné.

Ces préparatifs terminés, elle remonte au grenier, attire fortement la corde à elle et en fixe l'extrémité à une poutre; la résistance qu'elle eut à vaincre lui prouvait suffisamment que l'opération avait réussi à souhait. Il s'agissait maintenant de donner l'alarme afin de ne pas se compromettre; c'est ce qu'elle fit.

A moitiée vêtue, les yeux hagards, les cheveux en désordre, elle s'élance dans la rue et dans le crépuscule elle jette des cris de détresse et de désespoir.

FEUILLETON DE SISTERON-JOURNAL

(13)

HISTOIRE DE SISTERON

D'après M. Edouard de LAPLANE

—o—

Chacune des expéditions de Robert en Italie, chacun de ses efforts pour défendre sa couronne de Naples ont leur retentissement dans les finances de notre ville. Nos registres mentionnent au jour le jour, les paiements de subsides, sans cesse renouvelés, indispensables à la continuation d'une pareille entreprise. La principale expédition préparée par Robert et qui, dirigée contre la Sicile, échoua malheureusement, coûta près de 11,000 francs à notre cité.

Robert laissait pour lui succéder son fils Charles, duc de Calabre. Depuis quelque temps déjà il associait à l'administration des affaires publiques ce futur souverain, bien digne de regner, lorsque ce fils mourut, ne laissant que deux jeunes filles. Suivant les intentions de Charles II, la couronne devait revenir à l'un des frères de Robert; mais ce prince disposa du trône en faveur de ses petites-filles. C'est ainsi que l'aînée des filles du duc de Calabre, née à Sisteron, en septembre 1325, succéda, sous le nom de Jeanne Ire, à son aïeul Robert (19 janvier 1343). Nous touchons maintenant à l'histoire de cette reine Jeanne, qu'attendait sur le trône une si triste célébrité.

Ne quittons pas le règne de Robert sans dire quelques mots de ses hautes qualités administratives, qualités qui lui valurent le surnom de Sage, capable de le consoler de ses insuccès militaires.

Sauvegarder et fortifier les libertés publiques ; favoriser la création des conseils de ville, petites assemblées municipales où les affaires étaient plus utilement traitées que dans les parlements publics ; permettre ainsi et appuyer la réalisation de la réforme municipale, source de documents désormais précis, puisque avec l'institution des conseils de ville s'introduisit l'usage de tenir les écritures et de conserver les délibérations ;

— Telles furent les préoccupations constantes du roi Robert, dont l'administration libérale permit à notre cité, plus qu'à tout autre peut-être, de bénéficier du progrès social, qui s'accomplit au XIVe siècle.

Fiancée dès l'âge de huit ans à son cousin, André de Hongrie, Jeanne épousa ce prince sans jamais l'aimer. L'antipathie qu'elle avait pour lui ne fit que se manifester davantage avec le temps ; et lorsque André tomba victime d'un horrible attentat, l'indignation unanime qui s'éleva contre les meurtriers n'épargna pas la reine, dès lors en butte aux plus redoutables vengeances. La naissance d'un fils (inscrite dans nos archives) ne désarma même point son beau-frère le roi de Hongrie. Celui-ci, sous le prétexte de venger le malheureux André, poursuivait avant tout d'ambitieux projets. Le parti qui le servait s'empara de la reine Jeanne, réfugiée en Provence, et l'enferma dans un des châteaux-forts de la ville d'Aix. Ce parti ne rêvait rien moins que de réunir la Provence au Dauphiné et de former un état indépendant. Au fond, le but du roi de Hongrie était de s'opposer ainsi à la réunion de ces deux provinces à la France.

Dans ces circonstances difficiles, Sisteron se prépare à une résistance énergique comme l'indique un rapport fait au conseil de la ville. Le bailli George de Laincel propose d'armer tous les citoyens depuis l'âge de 14 ans jusqu'à 60.

GABRIEL DURAND.

(A suivre.)

© VILLE DE SISTERON

Les voisins se rassemblent; on interroge la femme qui se donne des airs de veuve éplorée, et puis d'une voix entrecoupée de sanglots narre l'affreux suicide que vient d'accomplir son mari.

Quelques personnes courageuses se disent qu'il est peut-être temps encore de couper la corde et de rappeler le pendu à la vie; elles entrent donc résolûment.

Mais, ô stupéfaction ! à la place du pendu se balançait le fourneau de la chambre, tandis que Bardot qui dans l'imagination de sa coupable épouse, devait avoir rendu l'âme, regardait les nouveaux venus en ricanant. Voici ce qui était arrivé :

Bardot, qui n'était pas aussi insensible dans sa léthargie que sa femme se l'était imaginé, s'était parfaitement rendu compte de la situation, lorsque sa femme lui eut passé la corde au cou.

Feignant ne pas voir, il avait laissé faire; mais aussitôt qu'elle l'eût quitté pour remonter au grenier, il avait sauté bas du lit, s'était débarrassé de la corde et l'avait attachée au poêle, qui fut ainsi hissé au plafond à sa place.

REVUE FINANCIÈRE

Paris, 29 avril 1886.

La Grèce avait déjà cédé aux instances amicales de la France quand les autres puissances lui ont présenté leur ultimatum tardif et inutile.

Le plus difficile est fait. La paix est maintenant assurée. L'emprunt du 10 mai se présentera dans les conditions les plus favorables pour le Trésor et pour le crédit du pays.

Le 3 0/0 est à 81,75.

L'Amortisable à 83,77 1/2

Le 4,1/2 0/0 nouveau à 109,80.

Le Crédit Foncier est toujours demandé à 1255 fr. Les actions sont assurées d'un dividende minimum de 60 fr pour les exercices a venir et devient, en outrà, compter sur les bénéfices qui résulteront du Métropolitain.

Quant aux Obligations du Crédit Foncier, c'est aussi solide que la rente française, puisque les titrs sont garantis par des prêts hypothécaires ou communaux.

La Société Générale. est demandée à 456,25

Le Rio-Tinto est très ferme à 279,27. Le coupon complémentaire sera mis en paiement le 10 mai.

Le Panama est offert à 468,75.

Les Actions de nos Chemins de fer sont fermes.

L'imprimeur-gérant, A. TURIN.

ÉTUDE

DE

Me Elie CHARNIER,

Avoué à Sisteron.

EXTRAIT

DE

DEMANDE EN SÉPARATION DE BIENS

Suivant exploit de BEINET, huissier, à Sisteron, en date du vingt-huit avril mil huit cent quatre-vingt-six, la dame Baptistine PEYRON, sans profession, épouse de Joseph-Désiré Richaud, propriétaire-cultivateur, avec qui elle demeure, et est domiciliée à Salignac, a formé contre le dt Joseph-Désiré RICHAUD, son mari, une demande en séparation de biens.

Me Elie CHARNIER, avoué près le tribunal de première instance de Sisteron, demeurant et domicilié à Sisteron, place de l'Eglise, est constitué pour la demanderesse.

Pour extrait :

Elie CHARNIER.

Vient de Paraître à Paris

MAISON DU

PONT-NEUF

RUE DU PONT-NEUF — PARIS

Le Nouveau Catalogue *et les* Gravures *des Vêtements pour Hommes et Enfants*

ÉTÉ 1886

Envoi Gratis et Franco

QUELQUES PRIX DU CATALOGUE

COMPLET Nuance Mode d'Elbeuf. 25 fr.

Cérémonie COMPLET drap noir. 28 fr.

PANTALONS Nouveauté indéchirable. 6 fr. 75

COMPLET Moleskine petits damiers. 9 fr. 50

ENFANTS Superbe Costume. draperie fantaisie 5 fr.

Tout Vêtement EXPÉDIÉ ne convenant pas L'ARGENT en est retourné de suite par Mandat-Poste.

COMMUNION Complet Drap noir fin. 12 fr.

Expédition franco de port dans toute la France à partir de 25 francs.

DEMANDEZ LE CATALOGUE AU DIRECTEUR DE LA Maison du PONT-NEUF, PARIS

LA PETITE GAZETTE

est le Journal Politique Quotidien le mieux renseigné et le meilleur marché

Fils spéciaux, 2 Feuilletons

Trois francs pour 3 mois

ON S'ABONNE :

Dans tous les Bureaux de poste et 4, rue Paul-Lelong, à Paris

Pâte de Nafé

DELANGRENIER, 53, rue Vivienne, Paris

La plus agréable, la plus EFFICACE des Pâtes pectorales contre RHUME — BRONCHITE — IRRITATION DE POITRINE

SIROP DE NAFÉ contre la COQUELUCHE

Ne contient ni ni Opium, ni Codéine. — Dans tes Pharmacies.

MAISON

L. CHRESTIAN

Fondée en 1790

Confiserie et Patisserie

VINS FINS et LIQUEURS

Desserts Assortis

POUR

NOCES et BAPTÊMES

Culture Horticole

ARBRES FRUITIERS

et d'ornement

GRAINES

Potagères, Fourragères et de Fleurs

GROS—DÉTAIL

J.B. ROLLAND

SISTERON

A la Palette d'Or

J. HONNORAT

Peintre-Décorateur

PEINTURE DE LUXE

ASSORTMENT

De Papiers Peints

Dorure & Vitrerie

ENCADREMENTS

Bois et Marbre

PRIX TRÈS MODERÉS

ATELIER

RUE DROITE, SISTERON

E. CHAUVIN

HORLOGERIE BIJOUTERIE

Horloges, Pendules, Réveille-Matin

MONTRES

OR, ARGENT & MÉTAL

Articles de Mariage

Rue Droite,

A SISTERON

CHAMBRE

A VENDRE ou à LOUER

Rue Droite

Maison Imbert, pharmacien

S'adresser au Bureau du Journal et à Me CHAUVET, notaire.

GRANDE CHAPELLERIE

CHAPEAUX FEUTRES

Pour Dames et Fillettes

NOUVEAUTÉS

ET FANTAISIES

RÉPARATIONS EN TOUT GENRE

RÉPARATIONS EN TOUT GENRE

LIEUTIER Fils

Rue Mercerie

SISTERON

© VILLE DE SISTERON

VERNIS MARSEILLAIS

POUR LE SOL DES APPARTEMENTS

Vente en Gros et Détail

Maison TURIN fils

A SISTERON

PULVÉRISATEUR BROQUET

121, Rue Oberkampf, 121, PARIS

Pour le traitement des maladies de la Vigne et des Arbres fruitiers par le Sulfate de cuivre.

LE SEUL RECONNU PRATIQUE. Demander le Catalogue spécial.

TRANSPORTS

POUR TOUS PAYS

Voitures d'occasion

SERVICE A VOLONTE

PRIX TRÈS MODÉRÉS

A. PONS

Place de la Grand'Ecole
et rue de Leuze

SISTERON

BOUQUETS DE NICE
naturels

FLEURS ASSORTIES

Bouquets blancs
Camélias
ORANGERS pour Mariées

PRIX MODÉRÉS

L. Astier

RUE DROITE, SISTERON

Livraison en 4 jours

Lisez tout — Cela peut vous sauver la vie

HOP BITTERS!

(AMER HOUBLON)

Le Meilleur Remède qui ait été créé.

Composé de **Houblon, Buchu, Chicorée,** — les meilleures, les plus anciennes, les plus renommées et les plus précieuses médecines du monde, contenant en outre les propriétés curatives les plus efficaces d'autres toniques amers qui en font le **Dépuratif du sang** par excellence et le meilleur restaurateur de la santé.

Aucune maladie, aucune santé délabrée ne peut résister à cet Amer, son action étant variée et parfaite.

Il donne vie et forces nouvelles aux âgés et aux infirmes

Aux ecclésiastiques, aux légistes, aux littérateurs, aux dames, aux ouvriers et à tous ceux qui par suite d'occupations sédentaires éprouvent des irrégularités dans le fonctionnement du sang, de l'estomac, des intestins et des reins, ou à tous ceux qui ont besoin d'un apéritif tonique et légèrement stimulant, cet Amer sera précieux, ses effets étant éminemment curatifs, toniques et stimulants, **sans être enivrants.**

Quels que soient les symptômes ou quelle que soit la maladie ou l'indisposition, faites usage du Hop Bitters. N'attendez pas que vous soyiez alité, aussitôt que vous vous sentez indisposé, prenez du Hop Bitters. Il peut vous sauver la vie; des centaines de personnes ont été sauvées.

Demandez-en l'avis de votre médecin

Ne vous laissez pas souffrir et empêchez vos amis de souffrir en usant et en engageant les autres à faire usage du Hop Bitters.

Rappelez-vous que le Hop Bitters n'est pas une méprisable panacée, mais bien la plus pure, la moins chère et la meilleure médecine, l'Ami et l'Espérance du malade; en conséquence aucune personne ou famille ne devrait s'en trouver dépourvue.

On enverra franco sur demande une liste de certificats de guérisons opérées.

HOP BITTERS CO

ROCHESTER, N. Y., U. S. A. — TORONTO, CANADA
LONDON, ANG. — ANVERS, BELGIQUE. — PARIS, FRANCE

en vente chez tous les droguistes et pharmaciens

Ne jetez pas ce papier, montrez-le à vos amis; il peut sauver la vie et la santé. Gardez-le soigneusement et essayez l'amer aujourd'hui même.

Si vous avez froid pendant un moment, chaud ensuite, et transpirez plus tard; si vous éprouvez toutes les tortures de l'inquisition, craignant tout à coup de mourir, et perdant cette crainte tout de suite après; si vos ongles et vos lèvres deviennent bleus, vos yeux jaunes et votre visage livide, vous souffrez de cette affection miasmatique qu'on nomme

FIÈVRE BILIEUSE

INTERMITTENTE OU PALUDÉENNE

et le Hop Bitters vous guérira promptement.

Si votre peau est sèche, rude et jaunâtre; si vous éprouvez au côté droit des douleurs sourdes qui s'étendent jusqu'à l'omoplate et au creux de l'estomac; ou sensibilité dans la région du foie; et parfois dilatation de cet organe; un sentiment de raideur et de malaise dans la région de l'estomac et du foie; yeux jaunâtres; les intestins irréguliers et enclins à la diarrhée; une toux sèche; appétit irrégulier; respiration difficile; pieds et mains généralement froids; langue blanche; mauvaise bouche; eau claire; dépression d'esprit; taches sur le visage et le cou; palpitations du cœur; sommeil interrompu, gastralgie; aversion au travail; si vous éprouvez un de ces symptômes, vous souffrez de

MALADIE DU FOIE

et le Hop Bitters vous guérira.

Si vous éprouvez un mal que peu comprennent et que personne ne croit; condition affaiblie de certains organes, une dépression de tout le système, tiraillements dans les membres inférieurs; désir et crainte de tomber en pièces; perte continuelle des forces et de la santé; n'importe lequel de ces symptômes indique que vous souffrez de la terrible

MALADIE NERVEUSE

et le Hop Bitters vous guérira efficacement.

Cette pauvre femme, sœur, mère ou fille, malade et alitée peut être rendue à la santé florissante par l'administration de quelques bouteilles de Hop Bitters. La laisserez-vous souffrir?

PAS DE MYSTIFICATION

Nous sommes fiers de dire que le Hop Bitters est composé de médecines précieuses et bien connues telles que, Houblon, Buchu, Chicorée, qui chacune par elle-même est en grand usage, et employée séparément par les meilleurs médecins de toutes les écoles; elles n'ont donc pas besoin d'autres preuves de leur valeur réelle à moins de dire que les qualités réelles de ces médecines, combinées ensemble, acquièrent une merveilleuse puissance de guérison.

Ces plantes mêlées à d'autres que le conseil des éminents médecins et pharmaciens du codex a combinées dans le sirop dépuratif le plus renommé de la médecine infantile constituent le simple, innocent et puissant curatif **Hop Bitters**, qui commence par rétablir, fortifie et guérit, dès la première dose, et cela continuellement jusqu'à ce que la santé soit devenue parfaite.

VÉRITÉS PRÉCIEUSES

Si vous souffrez d'une santé chancelante, ou si vous languissez sur un lit, réjouissez-vous, car

Le Hop Bitters vous guérira

Si vous êtes souffrant, si vous vous sentez faible et abattu, sans en connaître exactement la cause

Le Hop Bitters vous ranimera

Si vous êtes ecclésiastique et que vous vous soyiez imposé une tâche trop rude dans vos devoirs pastoraux; ou une mère fatiguée à l'extrême par les veilles et l'anxiété

Le Hop Bitters vous restaurera

Si vous êtes homme d'affaires ou ouvrier affaibli par votre travail journalier, ou bien un homme de lettres fatigué par le travail de nuit

Le Hop Bitters vous donnera de nouvelles forces

Si vous souffrez d'excès de table, de quelque dissipation ou abus de vos forces ou bien si vous êtes jeune et que vous croissiez trop rapidement, comme cela arrive souvent

Le Hop Bitters vous soulagera

Si vous êtes à l'atelier, aux champs, au bureau, n'importe où, et que vous sentiez le besoin de rafraîchir votre système par un tonique ou un stimulant non enivrant

Le Hop Bitters est ce qu'il vous faut

Si vous êtes âgé, si votre sang est pauvre, si votre pouls est faible, si vos nerfs sont tremblants et si vos facultés décroissent, ou si vous souffrez de névralgies, rhumatismes ou goutte

Le Hop Bitters vous guérira et vous donnera nouvelle vie et vigueur

Si vous souffrez d'une toux douloureuse et dangereuse, occasionnée par quelque déréglement du foie qui est souvent prise pour la phtisie

Le Hop Bitters vous guérira presque instantanément

Le Hop Bitters est d'un arôme agréable et rafraîchissant pour les boissons à administrer aux malades, pour mêler à de l'eau impure, et autres liquides, les rendant ainsi tout à fait inoffensifs; il adoucit en outre la bouche et nettoie l'estomac. Une bouteille fera plus de bien que 250 francs dépensés en médecine inefficace.

AVIS

L'adoption universelle et l'action salutaire, surprenante du Hop Bitters l'ont rendu tellement populaire, et la demande en est devenue tellement grande, que, plusieurs personnes peu scrupuleuses se sont mises à contrefaire cet article dans l'espoir de tromper les honnêtes gens en les engageant à acheter leur drogue en lieu et place du véritable Hop Bitters. Evitez toutes ces drogues sophistiquées, quel que soit le nom sous lequel elles vous sont offertes, et n'employez que le Véritable Hop Bitters Américain qui se vend dans de grandes bouteilles carrées à panneaux, couleur d'ambre, portant le nom du docteur Soule, moulé dans le verre; sur un des côtés, étiquette blanche imprimée en lettres noires avec une grappe de houblon en couleur verte, sur l'autre côté étiquette jaune avec le mode d'emploi imprimé en lettres rouges en Français et en Anglais.

C'est de cette seule façon que le Véritable Hop Bitters est vendu.

SYMPTOMES

Si vos excréments sont secs, durs, et vous causent des douleurs en même temps qu'ils viennent en petite quantité, et si quelque temps après que vos intestins ont été dans cette condition vous éprouvez des nausées, manque d'appétit, flatulence, éblouissements et des symptômes de fièvre, vous souffrez de

CONSTIPATION

et le Hop Bitters vous guérira certainement.

Si vos forces vitales sont abattues: si vous éprouvez un sentiment de faiblesse et de lassitude générale; si vous êtes fatigué aisément; si vous transpirez copieusement pendant votre sommeil; si votre respiration devient difficile après le moindre effort; et si un sentiment de mélancolie et d'abattement vous étreint, vous souffrez de

FAIBLESSE GÉNÉRALE

Hop Bitters vous en débarrassera.

Si vous éprouvez un sentiment de lourdeur sur l'estomac; si votre appétit est changeant, quelquefois vorace mais en général très faible; si vous éprouvez des frissons morbides; dépression d'esprit après un bon repas, accompagnée souvent de douleurs; des vents dans l'estomac, des acidités, vomissements et palpitations douloureuses au creux de l'estomac, nausées, maux de tête, et autres symptômes similaires, vous souffrez de

DYSPEPSIE

et le Hop Bitters vous guérira d'une manière radicale.

Si vous éprouvez quelqu'un des symptômes suivants: embarras des reins accompagné de fréquentes douleurs, engourdissements le long de la cuisse; eau douloureuse, insuffisante et fréquente, mêlée de pus et tournant au rouge après quelque temps; appétit vorace et soif inextinguible, peau sèche et rude, langue pâteuse et épaisse, gencives gonflées et enflammées, gonflement goutteux des membres, hoquets fréquents, difficulté et grande fatigue dans les efforts faits pour évacuer l'eau, vous souffrez de quelque

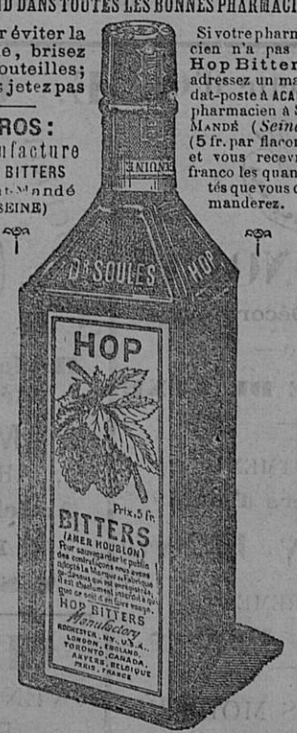
MALADIES DES REINS OU DES VOIES DES REINS

Telles que: maladies des reins de Bright, pierre, gravelle, calcul dans les reins, diabète, strangurie, inflammation, rétention ou suppression d'eau et le **Hop Bitters** est le seul remède qui vous guérira.

SE VEND DANS TOUTES LES BONNES PHARMACIES

Pour éviter la fraude, brisez les bouteilles; ne les jetez pas

GROS:
Manufacture
HOP BITTERS
Saint-Mandé
(SEINE)



Si votre pharmacien n'a pas de **Hop Bitters**, adressez un mandat-poste à ACAPD, pharmacien à St-Mandé (*Seine*). (5 fr. par flacon), et vous recevrez franco les quantités que vous demanderez.

RAPPELEZ-VOUS CECI!

Si vous êtes malade, le **Hop Bitters**, sans le moindre doute, aidera la Nature à vous reconstituer, là ou tout autre a échoué.

Si vous êtes comparativement bien portant, mais que vous sentiez le besoin d'un tonique puissant et stimulant, faites **usage du Hop Bitters** qui fera de vous un nouvel être.

Si vous êtes **constipé** ou sujet à la **dyspepsie** ou bien si vous souffrez d'une indisposition de l'estomac ou des intestins, ce sera bien de votre faute, car le **Hop Bitters** est le remède souverain pour ce genre de souffrances.

Si vous êtes miné par une des nombreuses maladies des reins ou des voies des reins, cessez à l'instant de tenter la mort, et demandez votre guérison au **Hop Bitters.**

Si vous souffrez de la terrible maladie des Nerfs, vous trouverez un véritable « Baume de Galaad » dans l'usage du **Hop Bitters.**

Si vous fréquentez ou si vous demeurez dans un climat pestilentiel, barricadez votre système contre une lèpre universelle qui a pour nom fièvre intermittente, bilieuse, paludéenne, jaune ou typhoïde, par l'usage constant du **Hop Bitters.**

Si vous avez la peau rude, pleine de boutons, jaunâtre, si votre haleine est mauvaise, si vous éprouvez des douleurs ou si vous vous sentez abattu, le **Hop Bitters** vous éclaircira la peau, vous enrichira le sang, vous rafraîchira l'haleine et vous rendra la santé.

Au fait, il guérit **TOUTES** les maladies de l'estomac, des intestins, du sang, du foie, des nerfs, des reins, etc., et on paiera **12.000 francs** à quiconque pourra prouver que cet Amer n'a pas guéri ou tout au moins soulagé, ou à quiconque prouvera qu'il contient quoi que ce soit de nuisible dans sa composition.

Si vous êtes matelot ou marin ou bien si vous voyagez dans des climats miasmatiques et épidémiques, ou encore si vous êtes sujet **au mal de mer**, vous trouverez dans le **Hop Bitters** le remède souverain contre ces maux. Ne voyagez jamais sans en avoir.

Si vous êtes à l'atelier, que vous soyez homme, femme ou enfant, le **Hop Bitters** sera votre meilleur, moins cher et seul préservatif et remède sûr contre les maladies auxquelles sont sujets ceux qui s'enferment ou se trouvent entourés de l'air mauvais ou vicié qui existe toujours dans les usines. Il purifie le sang et le système de toutes les humeurs ou germes de maladies extérieures ou intérieures, qu'elles soient sérieuses ou non ou plus ou moins récentes.

Il n'y a aucune médecine qui soit aussi efficace, facile à prendre et sûre dans son administration comme celle en forme liquide, et en ceci le **Hop Bitters** est la plus pure, certaine, meilleure, et la moins chère de toutes autres. Essayez-en.

Certifié conforme : Le gérant, Vu pour la légalisation de la signature ci-contre, Le Maire,

© VILLE DE SISTERON